
Digwyddiadau Rhestredig

Cystadleuaeth Rowndiau Terfynol Cwpan Pêl-droed
Dynion y Byd 2022

YMGYNGHORIAD:

Dyddiad cyhoeddi: 7 Medi 2022

Dyddiad cau ar gyfer ymatebion: 4 Hydref 2022

Cynnwys

Adran

- | | |
|--|---|
| 1. Trosolwg | 1 |
| 2. Cystadleuaeth Rowndiau Terfynol Cwpan Pêl-droed Dynion y Byd 2022 | 2 |

Atodiad

- | | |
|---|---|
| A1. Ymateb i'r ymgynghoriad hwn | 4 |
| A2. Egwyddorion Ofcom ar gyfer ymgynghori | 6 |
| A3. Dalen gyflwyno'r ymgynghoriad | 7 |

1. Trosolwg

Beth rydym yn ymgynghori yn ei gylch

Mae Ofcom wedi cael ceisiadau gan y BBC ac ITV am ganiatâd i ddarlledu Cwpan Pêl-droed Dynion y Byd FIFA 2022 (“Cwpan y Byd 2022”) yn fyw yn ar eu sianeli hwy yn unig. Cynhelir y gystadleuaeth yn Qatar rhwng dydd Sul 20 Tachwedd a dydd Sul 18 Rhagfyr 2022.

Gan fod Cystadleuaeth Rowndiau Terfynol Cwpan y Byd FIFA wedi’i ddynodi’n ddigwyddiad rhestredig at ddibenion Deddf Darlledu 1996, mae angen caniatâd Ofcom i ddangos darllediadau teledu byw ohoni ar eu sianeli hwy yn unig.

Mae Ofcom yn bwriadu rhoi’r caniatâd hwn dros dro, yn amodol ar ystyried unrhyw bryderon a godir mewn ymateb i’r ymgynghoriad hwn.

2. Cystadleuaeth Rowndiau Terfynol Cwpan Pêl-droed Dynion y Byd 2022

- 2.1 Mae Ofcom wedi cael ceisiadau gan y BBC ac ITV am ganiatâd i ddarlledu Cwpan y Byd 2022 yn fyw ar eu sianeli hwy yn unig.
- 2.2 Gan fod Cystadleuaeth Rowndiau Terfynol Cwpan y Byd FIFA wedi'i ddynodi'n ddigwyddiad rhestredig,¹ mae angen caniatâd Ofcom i ddarlledu darllediadau teledu byw ohoni ar eu sianeli hwy yn unig.²
- 2.3 Mae Cwpan y Byd yn cynnwys 64 gêm. Bydd y sylw a roddir i'r gemau hyn yn cael ei rannu rhwng y darlledwyr, ac eithrio'r rownd derfynol a fydd yn cael ei dangos gan y naill a'r llall.
- 2.4 Mae'r BBC yn bwriadu darlledu darllediadau byw o'u gemau ar BBC One yn bennaf. Fodd bynnag, gallai rhai gemau gael eu dangos ar BBC Two am resymau amserlennu. Hefyd, mae nifer fach o gemau'n digwydd ar yr un adeg - bryd hynny, efallai y cânt eu dangos ar ffrwd ryngweithiol o BBC One neu BBC Two, neu ar BBC Three neu BBC Four. Mae pob un o'r rhain yn wasanaeth "cymwys".³ Nododd y BBC hefyd ei fod wedi cael yr hawliau i ddarlledu darllediadau sain byw a darllediadau sain wedi'u gohirio ar ei rwydwaith radio cenedlaethol.
- 2.5 Esboniodd ITV y byddant yn dangos eu gemau yn bennaf ar rwydwaith Channel 3, ond eu bod yn bwriadu darlledu nifer fach o gemau sy'n digwydd ar yr un pryd yn fyw ar ITV4. Felly, mae ITV yn gwneud cais am ganiatâd ar ran y trwyddedeion perthnasol ar gyfer y gwasanaethau hyn.⁴ Mae Channel 3 ac ITV4 yn "wasanaethau cymwys".
- 2.6 Mae Ofcom hefyd yn nodi bod S4C wedi cyhoeddi y bydd yn dangos darllediadau byw o bob gêm sy'n cynnwys Cymru, gyda sylwebaeth yn Gymraeg. Mae S4C yn wasanaeth "anghymwys". Ni fydd darpariaeth S4C ar ei sianeli hi'n unig gan y bydd y gemau hefyd yn cael eu dangos ar wasanaethau "cymwys" fel y nodir uchod, ac felly nid oes angen caniatâd Ofcom.⁵
- 2.7 Mae Ofcom yn asesu ceisiadau am ganiatâd i ddarlledu darllediadau byw o ddigwyddiadau rhestredig ar y sail a nodir yn ein [Cod ar Chwaraeon a Digwyddiadau Rhestredig a Dynodedig Eraill](#). Mae'r Cod yn egluro y bydd Ofcom eisiau gweld bod darlledwyr wedi cael cyfle gwirioneddol i gaffael yr hawliau ar delerau teg a rhesymol.⁶
- 2.8 Mae'r BBC ac ITV wedi rhoi gwybodaeth i ni am y broses dendro. Rydyn ni'n nodi'n benodol bod yr hawliau wedi cael eu caffael yn 2014 yn dilyn yr un broses â'r hawliau i Rowndiau

¹ At ddibenion Deddf Darlledu 1996

² Gweler adran 101 o'r Ddeddf.

³ Mae esboniad o'r hyn a olygwn wrth wasanaethau "cymwys" ac "anghymwys", ynghyd â rhestr o wasanaethau cymwys, ar gael yma: <https://www.ofcom.org.uk/consultations-and-statements/category-1/listed-events>.

⁴ Y trwyddedeion perthnasol ar gyfer rhwydwaith Channel 3 yw ITV Broadcasting Limited, ITV Breakfast Broadcasting Limited, STV Central Limited ac STV North Limited. Y trwyddedai perthnasol ar gyfer ITV4 yw ITV2 Limited.

⁵ Gweler adran 101(1) o'r Ddeddf.

⁶ Gweler paragraffau 1.13-1.17 y Cod.

Terfynol Cwpan Dynion y Byd FIFA yn 2018. Rhoddodd Ofcom ganiatâd i gais yr un darlledwyr [i ddarlledu'r digwyddiad hwnnw](#).

- 2.9 Ar sail yr wybodaeth a ddarparwyd gan y BBC ac ITV a chan nodi y byddai'r cynlluniau'n sicrhau bod Cwpan y Byd 2022 yn cael ei ddarlledu am ddim i gynulleidfaoedd, mae Ofcom yn bwriadu rhoi caniatâd dros dro i'r BBC ac i'r trwyddedeion perthnasol y mae ITV yn gweithredu ar eu rhan i ddarlledu darllediadau byw o Gwpan y Byd 2022 ar eu sianeli hwy yn unig, yn amodol ar ystyried unrhyw bryderon sylweddol a godir mewn ymateb i'r ymgynghoriad hwn.

Ymateb i'r ymgynghoriad hwn

- 2.10 Os ydych yn dymuno cyflwyno unrhyw sylwadau am geisiadau'r BBC ac ITV am ganiatâd, dylech anfon y rhain i Ofcom, drwy e-bost, erbyn **5pm ar 4 Hydref 2022** fan bellaf. Mae rhagor o fanylion am ymateb i'r ymgynghoriad hwn ar gael yn yr atodiadau.

A1. Ymateb i'r ymgynghoriad hwn

Sut mae ymateb

- A1.1 Byddai Ofcom yn hoffi i chi gyflwyno eich safbwyntiau a'ch sylwadau ynghylch y materion sydd wedi'u codi yn y ddogfen hon erbyn 5pm ar 4 Hydref 2022.
- A1.2 Gallwch lwytho ffurflen ymateb i lawr yn <https://www.ofcom.org.uk/cymru/consultations-and-statements/category-3/consultation-listed-events-fifa-world-cup-finals-2022>. Gallwch ei dychwelyd drwy e-bost.
- A1.3 Os yw eich ymateb yn ffeil fawr, neu os yw'n cynnwys siartiau, tablau neu ddata ategol arall, a fydddech chi cystal â'i anfon dros e-bost i listedevents@ofcom.org.uk, fel atodiad mewn fformat Microsoft Word, ynghyd â'r [ddalen gyflwyno](#).
- A1.4 Mae croeso i chi gyflwyno ymatebion mewn fformatau eraill, er enghraifft recordiad sain neu fideo mewn iaith Arwyddion Prydain. I ymateb drwy ddefnyddio iaith Arwyddion Prydain:
- Anfonwch recordiad ohonoch chi'n defnyddio'r iaith arwyddion i gyfleu eich ymateb. Ni ddylai'r recordiad bara mwy na 5 munud. Dyma'r fformatau ffeil addas: ffeiliau QuickTime, wmv neu DVD. Neu
 - Gwnewch fideo ohonoch chi'n defnyddio'r iaith arwyddion i gyfleu'ch ymateb, a'i lwytho yn syth i YouTube (neu safle cynnal arall), ac anfon y ddolen atom ni.
- A1.5 Byddwn yn cyhoeddi trawsgrifiad o unrhyw ymatebion sain neu fideo a gawn (oni bai fod eich ymateb yn gyfrinachol).
- A1.6 Nid oes angen i ni gael copi papur o'ch ymateb yn ogystal â fersiwn electronig.
- A1.7 Byddai'n ddefnyddiol petai modd i chi egluro eich safbwyntiau a'r rhesymau drostynt, a beth rydych chi'n ei gredu fyddai effaith penderfyniad arfaethedig Ofcom. Rydym hefyd yn croesawu ymatebion ar y cyd.
- A1.8 Os ydych chi eisiau trafod y materion a'r cwestiynau sydd wedi cael eu codi yn yr ymgynghoriad hwn, cysylltwch â'r Tîm Trwyddedau Darlledu drwy anfon neges e-bost i listedevents@ofcom.org.uk

Cyfrinachedd

- A1.9 Mae ymgynghoriadau'n fwy effeithiol os ydym yn cyhoeddi'r ymatebion cyn i'r cyfnod ymgynghori ddod i ben. Yn benodol, gall hyn fod o gymorth i bobl a sefydliadau sy'n brin eu hadnoddau neu heb fod yn gyfarwydd iawn â'r materion dan sylw i ymateb yn fwy gwybodus. Felly, er mwyn bod yn dryloyw a sicrhau ymarfer rheoleiddio da, ac oherwydd ein bod ni'n credu ei bod hi'n bwysig bod pawb sydd â diddordeb mewn mater yn gallu gweld safbwyntiau ymatebwyr eraill, fel rheol byddwn yn cyhoeddi pob ymateb ar [wefan Ofcom](#) cyn gynted ag y byddant yn dod i law.

- A1.10 Os ydych chi'n meddwl y dylid cadw eich ymateb yn gyfrinachol, a fydddech chi cystal â nodi i ba ran(nau) mae hyn yn berthnasol, ac egluro pam. Anfonwch unrhyw adrannau cyfrinachol fel atodiad ar wahân. Os ydych am i'ch enw, eich cyfeiriad, manylion cyswllt eraill, neu deitl eich swydd aros yn gyfrinachol, rhowch y manylion hynny ar y ddalen gyflwyno'n unig, fel na fydd rhaid i ni olygu'ch ymateb.
- A1.11 Os bydd rhywun yn gofyn i ni gadw ymateb cyfan neu ran ohono yn gyfrinachol, byddwn yn trin y cais hwn o ddifri ac yn ceisio ei barchu. Ond weithiau bydd angen i ni gyhoeddi pob ymateb, gan gynnwys y rhai sydd wedi eu nodi'n rhai cyfrinachol, er mwyn bodloni rhwymedigaethau cyfreithiol.
- A1.12 Sylwch hefyd y cymerir bod yr hawlfraint a phob eiddo deallusol arall sydd mewn ymatebion wedi'u rhoi o dan drwydded i Ofcom i'w defnyddio. Mae hawliau eiddo deallusol Ofcom yn cael eu hegluro ymhellach yn ein [Telerau Defnyddio](#).

Y camau nesaf

- A1.13 Ar ôl y cyfnod ymgynghori hwn, mae Ofcom yn bwriadu cyhoeddi ei benderfyniad ynghylch caniatâd ar gyfer Cwpan y Byd 2022 yn gynnar ym mis Tachwedd 2022.
- A1.14 Gallwch [gofrestru i gael diweddariadau](#) i roi gwybod i chi am gyhoeddiadau newydd Ofcom.

Prosesau ymgynghori Ofcom

- A1.15 Mae Ofcom yn ceisio sicrhau ei bod mor hawdd â phosibl ymateb i ymgynghoriad. I gael rhagor o wybodaeth, edrychwch ar ein hegwyddorion ymgynghori yn Atodiad 2.
- A1.16 Os oes gennych chi unrhyw sylwadau neu awgrymiadau am y modd rydym yn rheoli ein hymgynghoriadau, anfonwch neges e-bost atom yn consult@ofcom.org.uk. Rydym yn arbennig o falch o gael syniadau ynghylch sut gallai Ofcom fod yn fwy effeithiol wrth ofyn am farn grwpiau neu unigolion, fel busnesau bach a defnyddwyr preswyl, sy'n llai tebygol o roi eu barn drwy ymgynghoriad ffurfiol.
- A1.17 Os hoffech drafod y materion hyn, neu brosesau ymgynghori Ofcom yn gyffredinol, cysylltwch ag ysgrifennydd y gorfforaeth:

Ysgrifennydd y Gorfforaeth
Ofcom
Riverside House
2a Southwark Bridge Road
Llundain SE1 9HA
E-bost: corporationsecretary@ofcom.org.uk

A2. Egwyddorion Ofcom ar gyfer ymgynghori

Mae Ofcom yn dilyn saith egwyddor ar gyfer pob ymgynghoriad ysgrifenedig cyhoeddus:

Cyn yr ymgynghoriad

- A2.1 Os oes modd, byddwn yn cynnal sgysiau anffurfiol gyda phobl a chyrrff cyn cyhoeddi ymgynghoriad mawr er mwyn cael syniad a ydym yn meddwl yn y cyfeiriad iawn. Os nad oes gennym ddigon o amser i wneud hyn, byddwn yn cynnal cyfarfod agored i egluro ein cynigion yn fuan ar ôl cyhoeddi'r ymgynghoriad.

Yn ystod yr ymgynghoriad

- A2.2 Byddwn yn glir ynghylch pwy rydym yn ymgynghori â nhw, pam, ar ba gwestiynau ac am ba hyd.
- A2.3 Byddwn yn gwneud y ddogfen ymgynghori'n un mor fyr ac mor syml ag y bo modd gyda chrynodeb o ddim mwy na dwy dudalen. Byddwn yn ceisio ei gwneud mor hawdd â phosibl i bobl roi ymateb ysgrifenedig i ni. Os yw'r ymgynghoriad yn gymhleth, efallai y byddwn yn darparu canllaw Cymraeg Clir / Plain English i helpu sefydliadau llai neu unigolion na fyddent yn gallu rhoi o'u hamser i rannu eu barn fel arall.
- A2.4 Byddwn yn ymgynghori am gyfnod o hyd at ddeg wythnos yn dibynnu ar effaith bosibl ein cynigion.
- A2.5 Bydd rhywun yn Ofcom yn gyfrifol am sicrhau ein bod yn dilyn ein canllawiau ein hunain ac yn ceisio cyrraedd y nifer fwyaf o bobl a sefydliadau sydd â diddordeb o bosibl yng nghanlyniad ein penderfyniadau. Hyrwyddwr Ymgynghori Ofcom fydd y prif unigolyn y dylid cysylltu ag ef os oes gennych farn am y modd rydym yn cynnal ein hymgyngoriadau.
- A2.6 Os na fyddwn yn gallu dilyn unrhyw un o'r saith egwyddor hyn, byddwn yn egluro pam.

Ar ôl yr ymgynghoriad

- A2.7 Rydyn ni'n credu ei bod hi'n bwysig bod pawb sydd â diddordeb mewn mater yn gallu gweld safbwyntiau pobl eraill. Felly, fel rheol, byddwn yn cyhoeddi pob ymateb ar ein gwefan cyn gynted ag y byddant yn dod i law. Ar ôl yr ymgynghoriad byddwn yn gwneud ein penderfyniadau ac yn cyhoeddi datganiad sy'n egluro beth fyddwn ni'n ei wneud, a pham, gan ddangos sut mae safbwyntiau ymatebwyr wedi helpu i siapio'r penderfyniadau hyn.

A3. Dalen gyflwyno'r ymgynghoriad

MANYLION SYLFAENOL

Teitl yr ymgynghoriad:

At (swyddog cyswllt yn Ofcom):

Enw'r ymatebydd:

Yn cynrychioli (eich hun neu sefydliad(au)):

Cyfeiriad (os na ddaeth i law drwy e-bost):

CYFRINACHEDD

Ticiwch isod i ddangos pa ran o'ch ymateb sydd yn eich barn chi yn gyfrinachol, gan roi'ch rhesymau am hynny

Dim

Enw/manylion cyswllt/teitl swydd

Ymateb cyfan

Sefydliad

Rhan o'r ymateb

Os nad oes atodiad ar wahân, pa rannau? _____

Os ydych am i ran o'ch ymateb, eich enw neu'ch sefydliad beidio â chael eu cyhoeddi, a gaiff Ofcom gyhoeddi cyfeiriad at gynnwys eich ymateb (gan gynnwys, yn achos unrhyw rannau cyfrinachol, grynodedb cyffredinol na fydd yn datgelu'r wybodaeth benodol nac yn datgelu pwy ydych chi)?

DATGANIAD

Rwyf yn cadarnhau bod yr ohebiaeth sydd wedi'i rhoi gyda'r ddalen gyflwyno hon yn ymateb ffurfiol i'r ymgynghoriad y gall Ofcom ei gyhoeddi. Fodd bynnag, wrth roi'r ymateb hwn, rwy'n deall y gallai fod angen i Ofcom gyhoeddi'r holl ymatebion, gan gynnwys y rheini sydd wedi'u marcio'n rhai cyfrinachol, er mwyn cyflawni dyletswyddau cyfreithiol. Os wyf wedi anfon fy ymateb drwy neges e-bost, gall Ofcom ddiystyru unrhyw destun e-bost safonol ynghylch peidio â datgelu cynnwys ac atodiadau'r neges e-bost.

Mae Ofcom yn ceisio cyhoeddi ymatebion wrth iddynt ddod i law. Os yw'ch ymateb yn un nad yw'n gyfrinachol (yn gyfan gwbl neu'n rhannol), ac y byddai'n well gennych i ni beidio â chyhoeddi'ch ymateb nes bydd yr ymgynghoriad wedi dod i ben, ticiwch yma.

Enw

Llofnod (os darperir copi papur)